

- 【送り状の有効期間について】

**Customs declaration: – Please enclose in the pouch**

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 05 / 29

作成地(Place) :Tokyo

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>ご依頼主 (Sender):</b><br/>         Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)<br/>         Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)<br/>         Time 24 Building<br/>         2-4-32 Aomi<br/>         Koto-ku<br/>         Tokyo<br/>         135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8094-1892                      FAX</p>                                 | <p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN258358738JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S</p> <p><b>支払い条件 (Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b><br/> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)<br/> <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)<br/> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p> |
| <p><b>お届け先 (Addressee):</b><br/>         Eunyoung Noh<br/>         Eunyoung Noh<br/>         Building 104, Room 605, 99 Dongoe-ro 168beon-gil,<br/>         Goseong-eup, Goseong-gun, Gyeongsangnam-do (Goseong-eup, DS<br/>         Izonville 2nd)<br/>         52940, KOREA</p> <p>TEL 010-5671-6544                      FAX 010-5671-6544</p> | <p><b>Invoice No.</b></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

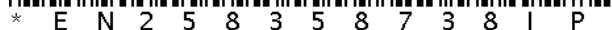
[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g

**署名(Signature)**



# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号

(item number) EN 258 358 738 JP

|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                          |                                              |                                                                                                   |                                                 |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>From (Sender) Name &amp; Address</b><br>Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)<br>Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                                           |  | <b>受付年月日</b> Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2023 05 29                                                                                                                                                                |  | <b>損害要償額</b><br><b>総重量</b><br>Total gross weight _____ g |                                              |                                                                                                   | <b>郵便料金</b> 諸料金<br><br><b>合計金額</b> Postage Paid |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                                                                                                                                                                          |  | <b>To (Addressee) Name &amp; Address</b><br>Eunyoung Noh<br>Eunyoung Noh<br>Building 104, Room 605, 99 Dongoe-ro 168beon-gil,<br>Goseong-eup, Goseong-gun, Gyeongsangnam-do (Goseong-eup, DS Izonville 2nd)<br><br>Postal Code 52940 |  |                                                          |                                              |                                                                                                   |                                                 |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>Postal Code</b> 135-0064 <b>JAPAN</b>                                                                                                                                                                                 |  | <b>TEL</b> +82-70-8094-1892 <b>FAX</b>                                                                                                                                                                                               |  | <b>Country</b> KOREA                                     |                                              |                                                                                                   |                                                 |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>内容品の詳細な記載</b> Detailed description of contents                                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  | <b>HSコード</b><br>HS tariff number                         | <b>内容品の原産国</b><br>Country of origin of goods | <b>内容品の個数</b><br>Number of items contained                                                        | <b>正味重量</b><br>Net weight _____ g               | <b>内容品の価格</b><br>Value | <b>TEL</b> 010-5671-6544<br><b>FAX</b> 010-5671-6544                                                                                                                                                                                                                                                |
| Health food                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                          |                                              | 2                                                                                                 |                                                 | USD8. 76               | <b>内容品種別</b><br>Contents type<br><input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample<br><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others<br><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents |
| Health food                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                          |                                              | 2                                                                                                 |                                                 | USD8. 76               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Health food                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                          |                                              | 2                                                                                                 |                                                 | USD8. 76               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                          |                                              |                                                                                                   |                                                 |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>No commercial value for customs purpose only.</b>                                                                                                                                                                     |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                          |                                              |                                                                                                   |                                                 |                        | <b>日本円換算合計 (円)</b><br>Total Value <b>2628 Yen</b>                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。<br>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物                   |                                              | <b>この郵便物は</b><br>Number of this pieces<br><br><b>番目</b> _____ <b>個中</b><br>Total number of pieces |                                                 |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>ご依頼主控えへの署名は不要です</b>                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                          |                                              |                                                                                                   |                                                 |                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

|                                                                                                                                                                                             |                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| <p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>                                                                                                                                            | <p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p> |
| <p>Vibex Pharmaceutical (Wibex Seiyaku)</p> <p>Vibex Pharmaceutical (Wibex Seiyaku)</p> <p>Time 24 Building</p> <p>2-4-32 Aomi</p> <p>Koto-ku</p> <p>Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p> | <p>TEL +82-70-8094-1892</p> <p>FAX</p>     |
| <p>【社員の方へ】</p> <p>日付印を押印し、お客さまへお渡しください。</p>                                                                                                                                                 |                                            |

|                                                                                                     |                                    |        |       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|--------|-------|
| Vibex Pharmaceutical<br>Vibex Pharmaceutical<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-Ku<br>Tokyo | (Vibex Seiyaku)<br>(Vibex Seiyaku) | お届け先   |       |
| 135-0064                                                                                            |                                    | FAX    | JAPAN |
| TEL +82-70-8094-1892                                                                                | 内容品詳細                              | H Sコード | 原産国   |
|                                                                                                     | Health food                        | 2      |       |
|                                                                                                     | Health food                        | 2      |       |
|                                                                                                     | Health food                        | 2      |       |
|                                                                                                     |                                    |        |       |
| No commercial value for customs purpose only.                                                       |                                    |        |       |
| <p>* E N 2 5 8 3 5 8 7 3 8 J P *</p>                                                                |                                    |        |       |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内品目は危険物に該当しません。危険物の確認のため、明記される場合があることに留意します。                    |                                    |        |       |
| <div style="float: right;"> <div>10年保存</div> <div>受付局控</div> </div>                                 |                                    |        |       |